Zeitschrift: Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance

nationale des sociétés féminines suisses

Herausgeber: Alliance nationale de sociétés féminines suisses

Band: 33 (1945)

Heft: 681

Artikel: De quelques carrières féminines peu fréquentées

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-265450

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 29.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

1486

2.9 MARS 1945

J. A.

uvement Fémin

DIRECTION ET RÉDACTION [11] Emilie GOURD, 17, rue Töpffer

ADMINISTRATION M11. Renée BERGUER, 7, route de Chêne

Compté de Chèques postaux I. 943

Organe officiel

des publications de l'Alliance nationale de Sociétés féminines suisses

articles signés n'engagent que leurs auteur

ABONNEMENTS SUISSE 1 an Fr. 6.—
6 mois 3.50
ETRANGER 8.—
2 suméro ... 0.25

ANNONCES 11 cent, le mm. Largeur de la colonne : 70 mm. Réductions p. annonces répétées

Les abonnements partent de n'importe quelle date

Garde avec soin le tourment du mieux qui habite en toi.

Ch. WAGNER (.. L'Ami ")

AVIS IMPORTANT

Au moment où ces lignes paraîtront, les remboursements pour les abonne-ments échus au 31 décembre dernier, et non encore payés, auront été mis à la poste: et nous ne pouvons qu'insister poste: et nous ne pouvons qu'insister auprès de tous nos amis pour qu'ils leur fassent bon accueil. Car ce moment-là, du renouvellement de nos abonne ments est toujours inquiétant pour notre journal, et si toutes celles qui, trop souvent, le laissent tomber froide-ment et sans un mot d'explication, réalisaient combien nous est nécessaire Paide pourtant minime (50 centimes par mois!) qu'elles nous apportent, nos soucis seraient certainement diminués de beaucoup. Certes, nous voyons chaque année, et

de plus en plus, se dessiner un courant très encourageant qui nous amène de nouveaux abonnés ; mais que les anciens se disent qu'eux aussi nous sont ciens se disent qu'eux aussi nous sont également indispensables et que c'est la continuité de leurs efforts qui permet» d'assurer l'existence de notre journal. Merci donc à tous ceux qui auront à cœur d'éviter que nous revienne la carte de remboursement avec la désolante et sèche mention:

LE MOUVEMENT FÉMINISTE

L'Initiative pour la famille

Dès 1929 une série de postulats et de mo-tions ont été adressés aux Chambre fédérales tions ont été adressés aux Chambre fédérales en vue de mesures à prendre pour la protection de la famille. Mais à défaut d'une base constitutionnelle, il était impossible de leur donner suite. C'est pourquoi une demande d'initiative populaire, appuyée par 168.730 signatures, a été déposée en mai, 1942 pour introduire dans la Constitution fédérale un nouvel article qui engage la Confédération à pourvoir à la sauvegarde de la famille par des mesures financières, économiques et sociales. La déclaration de principe est suivie d'une énumération des actions spéciales à entreprendre par la Confédération.

tions spéciales à entreprendre par la Confédération.

L'Office fédéral des Assurances sociales, chargé de l'élaboration d'un Message, nous offre une étude fouillée, forte de 300 pages, dans laquelle le problème de la famille est traité sous toutes ses faces. L'aspect démographique tout d'abord, avec les graphiques bien connus de la idénatalité: la pyramide se transformant en poire, symbole de notre population vieillissante; puis le rôle incombant à la famille en tant qu'éducatrice de l'esprit religieux, social et civique pour la génération montante; les dangers qui menacent la famille, tant par des maladies héréditaires que par une désintégration croissante avec ses causes et ses répercussions inquiétantes; enfin la situation et les difficultés économiques de la famille d'aujourd'hui. Ceci amène à une conclusion d'importance primordiale pour nous : le rôle de l'Ettat intervient toujours davantage dans l'organisation familiale et y remplit par la force des choses les fonctions incombant normalement à cette dernière. Cette

ASSURANCE POUR LA VIEILLESSE

RENTES VIAGÈRES

GARANTIES PAR L'ÉTAT

RENSEIGNEMENTS MOLARD, 11

GENÈVE

intervention de l'État est surfout imputable au fait que la famille n'est plus en mesure, en raison même de son exiguïté, de remplir entièrement ses fonctions essentielles qui ont une importance capitale tant pour l'individu que pour la collectivité.

que pour la collectivité.

Le Message recherche ensuite les causes
de la désorganisation de la famille. Elles se
trouvent avant tout dans l'économie moderne
qui voit chaque membre d'une seule et même
famille se tourner vers des groupes de travail et d'intérêts différents; souvent aussi,
des difficultés morales et matérielles conduisent à la dissolution totale et au divorce. Nomsent a la dissolution totale et au divorce. Nombre de mesures de protection se trouvent déjà parsemés dans nos codes civil et pénal ainsi que dans notre législation du travail et de formation professionnelle. Tous les efforts pour assurer un enseignement ménager à la interneuse d'évaire, acceptable d'évalement.

pour assurer un enseignement menager à la jeunesse féminine contribuent également à préparer une vie de famille plus saine. Un chapitre captivant est voué à la protection directe de la famille au moyen d'allocations famillales et des caisses de compensation déjà existantes. Il y aura lieu d'en faire le sujet d'une étude spéciale. Nous pouvons teutéfois dire dés aujourd'hui que des sation deja existantes. Il y aura heu d'en faire le sujet d'une étude spéciale. Nous pouvons toutefois dire dès aujourd'hui que des progrès très réels ont été réalisés, tant sur terrain fédéral, cantonal et communal que par l'initiative privée des employeurs depuis que, en 1926, une première commission groupait de la part d'associations féminines des recherches sur ce sujet, et sur la propagande pour son introduction en Suisse. Il reste toutefois encore bien des lacunes troublantes quant aux compétences de ces caisses, partrop intimement dépendantes du travail du chef de la famille, et qui, de ce fait, n'atteinent souvent pas ceux qui, en, auraient le plus besoin. Et il subsiste, à notre point devue, le grave inconvénient que les allocations font en général partie intégrante du salaire du père au lieu d'être versées à la mère.

Dès la fin du XIXme siècle un autre progrès a été accompli en faveur de la famille au point de vue fiscal, en ce sens que la législation prévoit des dégrèvements considérables pour les contribuables chargés de famille nombreuses.

les contribuables chargés de famille pour les c nombreuses.

nombreuses.

Les assurances sociales, elles aussi, apportent à la famille une sécurité inconnue autrefois en cas de maladie et d'accidents. Elles restent toutefois à l'état de demi-mesures tant qu'elles ne porteront pas sur l'ensemble de la population, et qu'elle feront abstraction des deux pôles de l'existence où l'homme se trouve dans la dépendance la plus absolue, soit la petite enfance et la vieilesse. Nous savons que, heureusement, soit l'assurance-maternité, soit l'assurance-vieillesse sont à l'étude actuellement.

Après toutes ces recherches qui constituent

Après toutes ces recherches qui constituent Après toutes ces recherches qui constituent une mine d'informations précieuses et intéressantes, le Message aborde le problème initial, c'est-à-dire le texte même de l'initiative pour la protection de la famille. Deux conclusions essentielles en ressortent:

1. La Confédération ne doit prendre à sa charge que les tâches pour lesquelles aucune autre solution n'est possible par la voie des cantons, des communes ou de l'initiative privée.

privée.

2. Un nouvel article constitutionnel ne devra porter que sur les domaines où la compétence manque encore à la Confédération.

Or, la demande d'initiative dépasse en différents points le cadre de ce qui doit être assumé par la Confédération. C'est pourquoi le Conseil fédéral présente à l'Assemblée fédérale un contre-projet qui réduit à trois points seulement l'intervention fédérale et dont voici l'essence:

1. La Confédération est autorisée à légiférer en matière de caisses de compensation familiales

2. La Confédération peut appuver des me-sures pour la construction de logements et la colonisation intérieure en faveur de familles nombreuses.

3. La Confédération instituera, par la voie

législative, l'assurance-maternité.

passés dans nos différentes villes suisses au moment des restrictions du gaz. Ce qui n'est certes pas à notre honneur.

Nous l'avons toujours pensé et dit: personne chez nous, pas même celles et ceux qui se sont trouvés en contact fréquent avec des réfugiés de divers pays, n'a jamais complètement réalisé ce que cela doit être de vivre, chacun des jours que Dieu fait, d'une vie non seulement restreinte, mais privée, déponillée, vide de tout. De tous les détails manimes qui nous paraissent indispensables à une existence même modeste, à des besoins matériels ou spirituels très simples, si bien que l'on finit, fatalement, par ne plus être capable de s'intéresser, ni de penser à autre chose. Et c'est pourquoi nous trouvons affligeantes et déplorables des remarques comme celles-là, enlendues parfois au hasard des conversations, lorsque se font les collectes pour le Don suisse :... avec les impôts que nous payons, pourquoi nous demander encore de

Gaz... et Don suisse... l'argent!... Et les gens de chez nous, combien parmi eux ont besoin aussi que l'on s'intéresse à eux... » tous ceux qui profèrent ces regretlables observations étant certained micilié maintenant en France, et revenu chez nous pour une série de conférences, autrait constaté qu'il avait entendu moins de pourlant ses quatre ans de séjour dans de boutons, plus de papier, plus de laçets un village méditerrannéen — et l'on sait pour las sera interdit de confectionner ou d'acheter vie là-bas! — que durant les quatre jours descabas ou des sacs à provisions, des écuelpassés dans nos différentes villes suisses au moment des restrictions du gaz. Ce qui n'est ecrtes pas à notre honneur.

Nous l'avons toujours pensé et dit: pervez des réfugiés de divers pays, n'a jamais complètement réalisé ce que cela doit être de viere, chacun des jours que Dieu fait, d'une viet non seulement restreinte, mais privée, dévere pouillée, vide de tout. De tous les détaits les revoir un jour — quand vous réaliserez une existence même modeste, à des besoins vune l'orinti, fatalement, par ne plus être capable trè simples, si bien que les vous mentires et des remarques comme celles-là, éclaireurs — it vous n'avez pas déjà versé entendues parfois au hasard des converse des remarques comme celles-là, éclaireurs — si vous n'avez pas déjà versé entendues parfois au hasard des converse votre coleu au complete chêque, aux payons, pourquoi nous demander encore de

Le troisième point, — cette assurance-maternité que nous réclamons depuis plus de 26 ans! — est seul exprimé sous forme d'un mandat impératif. On ne peut que s'en féliciter car les temps que nous traversons, montrent combien cette réforme est urgente.

montrent combien cette réforme est urgente.

Les Commissions fédérales ont approuvé
ce contre-projet presque sans opposition et
sa discussion aux Chambres dans la session
s'ouvrant le 19 mars prochain, prouvera sans
doute que l'opinion publique appuie toute mesure pour aider et fortifier la famille. Le
Comité d'initiative a du reste retiré son projet pour se rallier au texte du Conseil fédéral
qui constituera la base de la discussion.

Tet la femme suisse muette aux la tribuna

Et la femme suisse, muette sur la tribune de notre assemblée législative, assistera à ce spectacle curieux: les hommes seuls se pen-cheront sur les problèmes les plus intimes et les plus poignants de sa vie ménagère et fami-liale; eux seuls la doteront des bénéfices et des sacrifices qu'ils jugeront opportuns d'in-troduire au nom de l'Etat pour la sauvegarde de la famille suisse; et eux seuls accouche-ront — c'est le cas de le dire!!... — des mesures législatives à prendre en vue des naissances futures.

A. Leuch.

Les tâches multiples des "Wrens"

(Marine royale féminine britannique)

Depuis l'invasion, les Wrens effectuent de plus en plus des travaux de mécanique. Des équipes entières apprennent à réparer les machines dans tous les domaines : la section d'artillerie revise et nettoie les canons des navires rentrés au port; la section d'entretien répare les installations électriques, démonte les moteurs et remet en état les ponts des vedettes lance-torpilles et canonnières revenues d'un engagement. Une autre section manœuvre les embarcations chargées de ravitailler les navires en eau, mazout et vivres; une autre est spécialisée dans les torpilles. Les Wrens font de longues journées et roulent parfois toute la nuit pour aller chercher d'urgence une pièce indispensable. Grâce à elles, les équipages rentrés au port peuvent souvent prendre un repos auquel ils devraient autrement renoncer

De quelques carrières féminines peu fréquentées

...La stoppeuse. Durant de longues années, ce métier a eu peine à se développer. Il semblait que ce fût véritablement une chose trop ennuyeuse que de demeurer penchée sur des trous, des déchirures, des tissus détériorés et de les ré-parer. Et soudain, le métier a connu les faveurs du public. On apprécie aujourd'hui l'habileté de du public. On apprécie aujourd'hui l'habileté de la stoppeuse qui répare de façon quasi invisible les dommages subis par les vêtements et permet ainsi d'éviter de grosses dépenses inattendues. Le métier passe actuellement par une période de prospérité. Elle ne durera certes pas toujours, mais on peut dire que, même à longue vue, on aura besoin de stoppeuses habiles. car, en temps de paix aussi, les bons vêtements valent la peine d'être réparés.

Les jeunes filles ont généralement un sourire de pitié à l'idée qu'il existe encore des gens portant des corsets. Elles rient encore plus lorsqu'on leur propose d'apprendre le métier de corsetière. Pourtant il n'y a la rien de si saugrenu. La

Pourtant il n'y a là rien de si saugrenu. La corsetière exécute de nombreux articles très demandés qu'un certain nombre de petites fabriques produisent en série et qui sont confectionnés dans les ateliers sur mesure pour la clientèle particuliè-re. Dans les unes comme dans les autres, on manque d'apprenties.

que d'apprenties.

Ces quelques exemples n'épuisent pas la liste des métiers dans lesquels, après un apprentissage contractuel et l'examen de fin d'apprentissage, on peut obtenir un diplôme fédéral. Qu'on pense encore entre autres au métier de tailleuse pour garçons, de giletière-culottière, de modiste, de

couseuse en fourrures et de courtepointière.

Nous n'avons rien dit en outre d'une occupation qui plaît particulièrement aux jeunes filles: tion qui plaît particulièrement aux jeunes filles: le travail dans un magasin d'ouvrages de dames. Il faut distinguer ici deux métiers: celui de vendeuse et celui de brodeuse. Suivant que l'occupation principale sera de vendre ou de broder, le contrat parlera d'apprentissage de vendeuse ou de brodeuse. Mais il arrive très souvent que l'employée est active aussi bien dans le premier domaine que dans le second. Comme vendeuse, elle conseille la clientèle, lui donne des indications sur la manière de faire des ouvrages, prend des commandes pour l'artelier. Comme brodeuse, elle exécute les commandes, monogrammes, broderies, jours, filet, tulle, travaux au crochet, tricot et tissage, etc. Rien d'étonnant que les jeu-

nes filles éprouvent un goût particulier pour ce travail si varié et si charmant. Mais, à l'enthou-siasme du début, se mêle peu à peu la déception. Déception de voir que les places d'apprenties sont peu nombreuses, les emplois vacants, après l'apprentissage, encore plus rares et les salaires très modestes. Ensuite on est décu encore de ne pas être parvenue à ouvrir son propre magasin. Quelques jeunes filles douées peuvent être enga-gées dans les ateliers de broderie sur vêtements car, malgré ses variations, la mode a toujours recours aux broderies. L'instruction des brodeuses à la main et à la machine, comme celle des des-sinatrices de modèles, se fait dans des ateliers spécialisés.

IN MEMORIAM

MIIe Caroline Bally

L'Union des Femmes de Genève vient d'avoir le regret de perdre le dernier de ses membres fondateurs — et pour une Société vieille de plus de cinquante ans, ce n'est pas peu dire! En effet, de la pléiade des vaillantes pionnières qui créèrent en 1891 cette société, M^{lle} Caroline Bally, décédée le 10 mars à l'âge de 86 ans, res-

bany, decedere i o mans a rage de so ans, res-tait seule. C'est une autre génération qui, main-tenant, constitue celle des « anciennes ». Mille Bally, qui fut des années durant maîtresse de classe à l'Ecole secondaire et supérieure des jeunes filles, fut en effet l'un des membres de la Commission d'initiative nommée pour étudier cette création si nouvelle pour l'époque d'une Union des Femmes. Elle s'en retira, une fois la Société fondée, pour céder la place à sa mère, qui fut non seulement une admirable trésorière, mais une âme bienveillante et bonne, faite pour at-tirer et encourager les membres nouveaux; mais si elle-même ne remplit plus, que nous le sa-chions, de charge dans le Comité de l'Union, elle lui resta fidèle jusqu'à la fin: on la renontrait en effet souvent à la bibliothèque, dont elle était un membre assidu, et si elle ne pouvait plus, vu son grand âge, suivre les séances, elle manifesta jusqu'au bout son attachement pour l'Union. Puissent toutes les générations, que nous voyons glisser peu à peu sur le chemin de la vie de nos Sociétés, nous donner un exem-

La .. Journée internationale des femmes"

Instituée en 1910, lors de la He Conférence internationale des femmes socialistes, tenue à Copenhague, cette «Journée» a été depuis lors régulièrement célébrée dans de nombreux pays par les groupement socialistes féminins.

HOTEL Сомте **VEVEY - LA TOUR**

Confort - Belle situation - Jardin

En URSS, par exemple, de même que récem-ment des études scientifiques et objectives nous ont renseignées sur l'activité de la femme russe depuis et pendant cette guerre, des émissions de Radio-Moscou ont apporté sur cette manifestation internationale des préci-

cette manifestation internationale des 'précisions que nous résumons pour nos lecteurs:

La «Journée Internationale» a débuté par un appel du Comité Central en salut fraternel aux femmes de tous les peuples épris de liberté. La presse a consacré d'importants éditoriaux à cette manifestation: c'est àinsi que la Prauda a écrit que la femme "russe peut déclarer à ses sœurs d'autres pays qu'elle s'acquitte avec honneur de son devoir, et que jamais encore les femmes n'ont participé aussi activement à la guerre que les femmes soviétiques. Les Izvestia relèvent leur héroisme et leur grande valeur militaire, ajoutant que, dès avant la guerre, elles ont' joué dans la vie de l'URSS un rôle important qui s'est encore accru: que ce soit dans l'ágriculture, l'industrie, les transports, l'on trouve des femmes dans tous les emplois qu'une des femmes dans tous les emplois. Une des femmes dans tous les emplois. Une collaboratrice de la Prawda, Nikolieva, syndicialiste en vue, précise que le 40 % des travailleurs de la sidérurgie sont des femmes, et que leur participation est très importante dans l'industrie pétrolifère à Bakou. Des dizaines de milliers de femmes dirigent avec succès les kolkhoses et les stations de machi-

succès les kolkhoses et les stations de macines agricoles.

La même presse fait aussi l'éloge des milliers de femmes qui font partie de l'armée à titre d'aviatrices, d'éclaireuses, et même de fusilières; 45.000 d'entre elles ont été décorées, et 23 ont été élevées à la dignité d'éhéroïnes de l'URSS pour leurs actions d'éclat durant la guerre. Enfin, et dans un

TVoir notamment le Mouvement (No 658), la Revue syndicale suisse, noût 1942, la revue amé-ricaine Social Research, les renseignements de la Revue Internationale du Travait (Montréal), etc.

autre domaine, une femme figure parmi les lauréats du «Prix Staline» pour ses mérites spéciaux en agriculture.

* * *

Mais de l'URSS, et depuis la guerre sans doute, cette manifestation féminine a gagné d'autres milieux dans d'autres pays — sauf le nôtre toutefois, où nous n'en avons jamais entendu parler en dehors des groupes socialistes. «Avez-vous aussi à Genève la «Journée internationale des Femmes? », nous fœrit Mrs. Corbett abbre, demes palvagé. écrit Mrs. Corbett Ashby, dans sa plus ré-cente lettre (datée du 13 février dernier). Et elle ajoute: «Depuis la guerre, ces *Interna-*tional Womens Days prennent un grand élan; chez nous l'on convoque une immense assemblée qui remplit l'Albert Hall (celles de assemblée qui remplit l'Albert Hall (celles de nos lectrices qui connaissent Londres se rendent compte de ce que cela représente!! Réd.) et il en est de même dans les villes de province. Cette année le mot d'ordre est celui, d'une charte de la femme, élaborée par une Commission de femmes des nations unies, et dont voici le texte: (Nous en empruntons la traduction à une dépêche d'agence qui nous paraît exacte: Réd.)

Les femmes revendiquent :

1. En tant que mères, le droit de donner le jour à leurs enfants dans un monde libre de crainte, de pénurie et de guerre. Elles réclament en outre de chaque gouvernement an service d'hygiène approprié et des logements sains.

2. En tant que travailleuses, le droit au travail dans toutes les industries, ainsi que le droit à un salaire égal pour un travail identique et les mê-mes possibilités d'instruction et d'avancement jusqu'aux postes responsables des hommes. Elles demandent en outre que l'on mette fin à l'exploitation des femmes comme main-d'œuvre bon marché, et une amélioration des conditions de travail.

3. En tant que citoyennes, l'égalité avec les hommes et tous les droits démocratiques, la pos-

LE SECRÉTARIAT FÉMININ SUISSE

cherche

Licenciée ou D' en droit ou en

sciences économiques et sociales

comme secrétaire rétribuée. Les candidates doivent être de langue maternelle française, mais connaître à fond l'allemand, s'intéresser activement aux questions d'intérêt féminin et posséder de l'initiative ainsi que le sens de l'organisation.

Entrée en fonctions à convenir.

Adresser les offres (avec curriculum vitae, copie de certificats et références) jusqu'au 26 mars 1945 au Secrétariat féminin suisse, Merkurstr. 45, Zürich 7.

sibilité de voter et d'être éligibles dans les comités et corporations de droit public, que ce soit sur le plan national ou international.

D'après la même dépèche, cette « Journée internationale» aurait été présidée par Miss Megan Lloyd George, députée, la fille du célèbre homme d'Etat, et des déléguées francaises, yougoslaves, suédoises, et russes y auraient participé, parmi lesquelles Mm Gusev, la femme de l'ambassadeur de l'URSS à Londres. De son côté Mrs. Ashby nous dit compter donner suite à l'invitation qui lui a été adressée de se rendre à Paris pour cette même « Leursée».

eté auressee de se reinire à la la promème « Journée ».

L'Internationale féminine reprend donc vie, elle aussi: nous n'en avions d'ailleurs jamais douté. A quand la participation des femmes suisses? qui nous paraît indispensable?

E. GD.

MERCI! et bien chaleureusement de la part de la Rédactrice du Mouvement, à tous ceux qui lui ont témoigné tant de sympathie et d'intérêt au cours de sa longue maladic. et qui, par des lettres, des visites, des fleurs des pensées d'amitié... l'aident à poursuivre malgré tout sa tâche, et à assurer la parution régulière de notre journal, espérant que la tenue de celui-ci ne souffre pas trop. de ces circonstances défavorables !



Journée des Femmes Neuchâteloises Neuchâtel le 18 mars 1945

Comme les années précédentes, les sociétés féminines de Neuchâtel organisent une Journée où un grand nombre de femmes neuchâteloises apprendront à mieux se connaître. Tandis que l'an dernier, les conférenciers nous ont entretenues de la tâche de la femme comme mère et comme éducatrice, ils nous parleront cette année du rôle qu'elle est polée à jouer en dehors du cercle de la famille. Ce sujet si actuel engagera, nous l'espérons, non seulement les habituées de nos réunions, mais toutes les femmes neuchâteloises à se rencontrer à notre manifestation.

Programme de la Journée

Salle des Conférences, avenue de la Gare 2

MESSE à l'Eglise catholique. 9 h. 15 CULTE: Mme L. Gretillat, pasteur,

10 h. 15 OUVERTURE DE LA SÉANCE par M. Léo Du Pasquier, Conseiller d'Etat.

Le travail professionnel de la femme, par M^{me} R. Schær-Robert, avocate, Secrétariat Féminin suisse à Zurich. 11 h. 15

La femme et l'activité sociale dans le canton de Neuchâtel, par M. Paul Humbert, directeur de l'Office social neuchâtelois.

12 h. 15 PIQUE-NIQUE au Restaurant de la Paix.
Chacune apportera ses provisions.
(Potage et pain 60 cent, 1 coupon).

Chants d'ensemble. 14 h.

Femme médecin, femme poète. Causerie de M^{IIe} Elisabeth Borel.

La femme, l'homme et le pays, par M. Théo. Spoerri, professeur à l'Université de Zurich. 15 h. DISCUSSION.

Une tasse de thé sera offerte par les sociétés de la ville au Restaurant Neuchâtelois, Faubourg du Lac 17. Chaque participante est priée d'apporter sa pâtisserie.

Il sera fait une collecte pour aider à couvrir les frais de la journée. Les dons peuvent être versés au compte de chèques postaux IV. 3517, Journée des Femmes Neuchâteloises, et seront reçus avec reconnaissance



Les femmes et les livres

La mort d'Ada Negri

Il faut avoir habité l'Italie à l'époque de ses vingt ans pour se rendre compte du retentis-sement qu'eut la première œuvre de cette femsingit ans pour se rendre compte du retentissement qu'eut la première œuvre de cette femme poète qui vient de mourir. Fatalità! ce
titre était dans toutes les bouches, se lisait
partout: aux étalages des libraires, dans les
journaux, les revues. C'était en 1892. Plus
tard, le petit volume passa les frontières et,
traduit en plusieurs langues, répandit par le
monde la renommée d'une modeste institutrice d'un village lombard, Motta Visconti,
dont la mère — cette mère qu'elle a tant aimée, admirée, plainte — était ouvrière da
fabrique, et la grand'mère, chez qui Ada
passa ses années d'enfance, concierge dans
une famille de la noblesse. Il faut lire ces
pages autobiographiques dans Stella mattutina, un des livres en prose qui ouvrit la
série de ceux qui parurent, en prose également, dans la seconde partie de sa carrière d'écrivain: tels que Le solitarie, Finestre alte, Le strade, Erba sul sagrato. L'auteur

s'v penche avec une pitié douloureuse sur des destinées de femmes, presque toutes som-bres et sacrifiées. Elle peint ces vies dans une langue rude, souvent crue... Mais elle était plus poète que prosatrice. Revenons donc

était plus poète que prosaurce. Revenous serva à ses vers.

C'est presque un conte de fées que la brusque célébrité d'Ada Negri: qu'y avaitil donc, pour lui valoir un succès pareil, dans ce premier jet de son talent: Fatalità. Au point de vue purement littéraire, bien des critiques peuvent être et furent formulées, mais l'élan, la fougue, la véhémence de ces accents nouveaux, si intensément, si sincèces accents nouveaux, si intensément, si sincè-rement humanitaires entrainaient le lecteur, qui ne songeait plus aux défauts de forur. Amour des deshérités, des exploités, de tous ceux qui souffrent, indignation parfois viru-lente — tout cela jaillit, comme la lave du volcan, de cette œuvre de prime jeunesse. D'autres volumes suivirent: Maternità, où voican, de cette œuvre de prime jeunesse.
D'autres volumes suivirent: Maternità, où transparait la tendresse de la jeune mère la da Negri s'était mariée — et s'exprime la chaude sympathie pour toutes les mères. Puis, il y eut une nouvelle période, de maturité, des vers d'un lyrisme exalté — tranches de sa propre vie — Il libro di Mara, I canti dell'isola, Vespertina, Il dono.
Nous repropose en parsée la jeune franches

dell'isola, Vespertina, Il dono.

Nous revoyons en pensée la jeune femme avec sa fille unique, Bianca, dans l'appartement occupé par le nouveau ménage à Milan. L'enfant était sa joie, mais le mariage fut malheureux. Séparée, la grande guerre ayant éclaté. Ada Negri et sa fille s'en vinrent à Zurich. De là, notre correspondance reprit, et il fut question d'une traduction qu'elle me

Ada Negri à l'époque de son séjour à Zurich pendant l'autre guerre.

proposait, mais à laquelle nous renoncâmes. Bien qu'entourée, fêtée, bien qu'aimant et admirant la Suisse, Ada souffrait de l'exil. Qu'aura été son retour au pays, qu'auront été en particulier ses dernières années? Nous l'iraporons, mais elle a certainement dù souffrir de se sentir oubliée, de connaître l'indifférence ou l'éloignement de la part des lecteurs, des critiques, des écrivains plus tard, elle qui avait été au pinacle. Mais elle eut néanmoins cette satisfaction, d'être la seule femme



Cliché Mouvement Féministe

en Italie à faire partie de l'Académie royale, et elle éprouva, on n'en peut douter, le récon-fort intérieur de celui qui cherche inlas-sablement à s'élever vers un idéal de vérité et

M.-L. PREIS.